

DOHODA VE FORMĚ VÝMĚNY DOPISŮ

mezi Evropským společenstvím a Marockým královstvím, kterou se pro dobu od 1. ledna 1994 stanoví doplňková částka odečítaná od dávky nebo cla při dovozu nezpracovaného olivového oleje pocházejícího z Maroka do Společenství

Dopis č. 1

V Bruselu, dne 21. října 1996

Vážený pane,

příloha B Dohody o spolupráci mezi Evropským hospodářským společenstvím a Marockým královstvím stanoví, že se u nezpracovaného olivového oleje podpoložek KN 1509 10 10, 1509 10 90 a 1510 00 10 částka odečítaná od dávky podle čl. 17 odst. 1 písm. b) dohody o spolupráci zvyšuje o doplňkovou částku, a to za stejných podmínek a stejnými způsoby, které platí pro výše uvedená ustanovení, s přihlédnutím k některým faktorům a situaci na trhu s olivovým olejem.

Mám tu čest Vám sdělit, že s ohledem na kritéria stanovená ve zmíněné příloze učiní Společenství nezbytné kroky, aby zajistilo, že doplňková částka platná pro období od 1. ledna 1994 do 31. ledna 1995 bude 12,09 ECU za 100 kg a pro období od 1. února 1995 14,60 ECU za 100 kg.

Byl bych Vám zavázán, kdybyste mi oznámil obdržení tohoto dopisu a potvrdil souhlas vaší vlády s jeho obsahem.

Přijměte, prosím, ujištění o mé nejhlubší úctě.

Za Evropské společenství

Dopis č. 2

V Bruselu dne 21. října 1996

Vážený pane!

Mám tu čest Vám oznámit, že jsem k dnešnímu datu obdržel váš dopis, který zní:

„B Dohody o spolupráci mezi Evropským hospodářským společenstvím a Marockým královstvím stanoví, že se u nezpracovaného olivového oleje podpoložek KN 1509 10 10, 1509 10 90 a 1510 00 10 částka odečítaná od dávky podle čl. 17 odst. 1 písm. b) dohody o spolupráci zvyšuje o doplňkovou částku, a to za stejných podmínek a stejnými způsoby, které platí pro výše uvedená ustanovení, s přihlédnutím k některým faktorům a situaci na trhu s olivovým olejem.

Mám tu čest Vám sdělit, že s ohledem na kritéria stanovená ve zmíněné příloze učiní Společenství nezbytné kroky, aby zajistilo, že doplňková částka platná pro období od 1. ledna 1994 do 31. ledna 1995 bude 12,09 ECU za 100 kg a pro období od 1. února 1995 14,60 ECU za 100 kg.

Byl bych Vám zavázán, kdybyste mi oznámil obdržení tohoto dopisu a potvrdil souhlas vaší vlády s jeho obsahem.“

Potvrzuji souhlas mé vlády s uvedeným zněním.

Přijměte, prosím, ujištění o mé nejhlubší úctě.

Za vládu Marockého království